

ڈاکٹر محمود الحسن

اسٹینٹ پروفیسر، شعبہ اردو نیشنل یونیورسٹی آف ماؤن لینگویج، اسلام آباد

## ماجراء۔۔۔ اردو ناول کے تناظر میں

**Dr. Mahmood-ul-Hassan**

Assistant Professor, Urdu Deptt.NUML, Islamabad.

### Majra-- Through Perspective of Urdu Novel

Majra is called organized series of events which are found in a novel or tale. Tale and Majra are deeply interlinked. In fact, story is name of those elements of an event which are basic and plot come into existence from them. Hence, story, is a speech and Majra is an action through which a novelist manages to go through the central story of a novel from its beginning to an end under jungle of events that all events link each other. The research in hand entitled "Majra-- through Perspective of Urdu Novel" analyzed collective Majra with its other minute ingredients from perspectives of some important Urdu Novels.

**Key Words:** Majira, Tanazar, Naqsha, Heiat, Rujhan, Dastaras, Tamaddon, Aasfia.

منظم واقعات کا وہ سلسلہ جو کسی داستان، ناول میں پایا جائے ماجراء کا آجئیں میں  
گہرا تعلق ہے۔ کہانی دراصل قصے کے ان اجزاء کا نام ہے جو بنیادی ہیں اور انہی سے پلاٹ وجود میں آتا ہے۔ یعنی کہانی  
خاکہ ہے اور ماجراءہ عمل ہے جس کی مدد سے فن کار ناول کی مرکزی کہانی کو آغاز سے انجام تک واقعات کے جگہ  
سے یوں گزارتا ہے کہ واقعات باہم منضبط ہو جاتے ہیں۔ مذکورہ مضمون میں منتخب اردو ناولوں کے تناظر میں ماجرے  
کا مطالعہ کیا گیا ہے۔ اور یہ بات جاننے کی کوشش کی گئی ہے کہ ناول نگار کس طرح اپنے پاس موجود ناول کے مواد کو  
ماجرے کے قالب میں ڈھال کر قارئین تک پہنچاتا ہے۔

دنیا میں ہر چیز کی اپنی مخصوص شکل و صورت ہوتی ہے۔ جس کی وجہ سے اس کو پہچاننے میں کسی قسم کی  
وقت نہیں ہوتی۔ اسی طرح ادب بھی اپنی شکل و صورت، تنکیل و بناؤ اور ترتیب رکھتا ہے۔ اس کی جتنی بھی اقسام  
ہیں وہ اپنی مخصوص بیئت رکھتی ہیں۔ جس کی بنابر ان میں فرق کیا جاسکتا ہے۔ غزل اور نظم کا فرق دو مصروعوں کی فنی

ترتیب سے لگایا جاتا ہے۔ ڈرامے میں کرداروں کے درمیان گفتگو سے کہانی ظاہر ہوتی ہے۔ افسانے کی بھی ایک بیت ہوتی ہے۔ اس میں مکالے بیانیہ طرز کے ہوتے ہیں جو واقعہ کو بیان کرتے ہیں۔ افسانہ نگار اپنے اسلوب اور تکنیک کی مدد سے قصے کو مکمل کرتا ہے۔ اگر اسے وسعت دے دی جائے تو یہ ناول کی بیت اختیار کر جاتا ہے۔ تغیر ایک قدر تی عمل ہے۔ دنیا کے ہرشے کی ماہیت میں تبدیلی کا رجحان قدرتی طور پر موجود ہے۔ علوم و فنون بھی اس کی دسترس سے نقش نہیں سکتے کیونکہ ان کا تمدن بہر حال حالات سے وابستہ ہے اور وہ وقت کے ساتھ ساتھ تبدیل ہو رہا ہے۔ اس طرح ادب میں بھی تبدیلیاں رونما ہو رہی ہیں۔

خیالات و واقعات کو لفظوں کے قالب میں لانے کے لیے ناول نگار کا فہم وادر اک اس کی مدد کرتا ہے۔ اسے حسن و بھال سے جس قدر لگاؤ ہو گا۔ اس کے موضوع میں اس قدر مٹھاں ہو گا۔ یوں سمجھئے کہ اگر خیالات و واقعات کے محاسن ذہن میں تجھیں پاتے ہیں تو اول کا اسلوب، ماجرہ اور تکنیک ایک خاص انداز میں خوبصورتی کے ساتھ اسے کاغذ پر اتارتے ہیں اور اسے ایک بیت عطا کرتے ہیں۔ گویا اسلوب، ماجرہ اور تکنیک وہ ہتھیار ہیں جو ناول نگار کی سوچ کو وجود دینے میں معاونت کرتے ہیں۔ مذکورہ مضمون میں اردو ناول کے تناظر میں ماجرے کا مطالعہ کیا گیا ہے اور یہ بات جانے کی کوشش کی گئی ہے کہ ناول نگار کس طرح اپنے پاس موجود ناول کے مواد کو ماجرے کے قالب میں ڈھال کر اپنے قارئین تک پہنچاتا ہے۔

ماجرے پر گفتگو کرنے سے پہلے اس کے معنی و مفہوم کا جائزہ لینا ضروری ہے۔

ماجرہ (ماجرہ) (اسم مذکور)

جو کچھ گزرا، سرگزشت

چل بھی دیے وہ چھین کر میرا قرار دل

ہم سوچتے ہی رہ گئے کہ ماجرہ کیا ہے<sup>(۱)</sup>

فرہنگ تلفظ میں ہے:

ماجرہ: احوال، سرگزشت، واقعہ، کیفیت

معاملہ، جو کچھ گزرا۔<sup>(۲)</sup>

فرہنگ آصفیہ کے حوالے سے:

ماجرہ (ع) اسم مذکور:

۱۔ لغوی معنی جو چیز کہ جا رہی ہو۔

اصلاحی: جو کچھ کہ گزر گیا ہو۔ سرگزشت، آپ بیتی، احوال زمانہ، حال چال، خیر خبر، ذکر و اذکار۔

۲۔ واقعہ، قصہ، واردات، حادثہ، سانحہ، حالت، درجہ، کیفیت<sup>(۳)</sup>

اردو۔ انگلش ڈکشنری ماجرے کے بارے میں لکھتی ہیں:

Majra (n). m. to what has happened. An event (Sarguzasht),<sup>(۴)</sup>

ماجرے کے بارے میں محققین کی آزاد رنج ذیل ہیں:

ابوالاعجاز حفظ صدیقی ماجرے کے بارے میں لکھتے ہیں:

پلاٹ کا لفظ انگریزی زبان سے لیا گیا ہے۔ بعض اوقات ماجرہ اور روئیداد کے لفظ بھی

پلاٹ کے اردو مترادفات کے طور پر استعمال ہوتے ہیں۔<sup>(۵)</sup>

ڈاکٹر متاز احمد خان راقم کے نام خطوط میں لکھتے ہیں:

عام طور پر ماجرہ کہانی / قصہ / واقعہ یا Episode کو کہتے ہیں۔ اس کا تعلق انسانی عمل

سے ہے جو ماجرہ بن جاتا ہے اور داستان، افسانے Short Story ناول کے

پلاٹ کے بنیاد بن جاتا ہے۔ اگر ماجرہ نہ ہو تو فکشن پڑھنے کی ضرورت ہی باقی نہیں رہ

جائی۔ ماجرہ ایک واقعہ اور پورے ناول کے قصے کو بھی کہا جاسکتا ہے۔ مثلاً آنکن میں

تقطیم ہند کا ماجرہ ہے۔ یہ ہی اداس نسلیں اور تلاش بہاراں کا بھی معاملہ ہے جس کی

شاخ سے بے شمار خمنی ماجرے پھوٹتے ہیں۔<sup>(۶)</sup>

اردو ناول کے تناظر میں دیکھیں تو منظم واقعات کا وہ سلسلہ جو کسی داستان یا ناول میں پایا جائے ماجرہ کہلاتا

ہے۔ کہانی اور ماجرے کا آپس میں گہرا تعلق ہے۔ کہانی دراصل قصے کے ان اجزا کا نام ہے جو بنیادی ہیں اور انہی سے

پلاٹ وجود میں آتا ہے۔ یعنی کہانی خاکہ ہے اور ماجرہ اورہ عمل ہے جس کی مدد سے فن کار ناول کی مرکزی کہانی کو آغاز

سے انجام تک واقعات کے جنگل میں سے یوں گزارتا ہے کہ واقعات باہم مربوط ہو جاتے ہیں۔ ایک واقعہ دوسرے

واقعہ سے ابھرتا ہو اعلوم ہوتا ہے۔

ماجرہ شعوری کوشش کا نتیجہ ہے اور مصنف پر مخصر ہے کہ وہ واقعات کے انتخاب اور ان کی فنی ترتیب

و تغیر کس طرح کرتا ہے۔ بعض اوقات فن کار کے پاس ناول کا مواد تو موجود ہوتا ہے لیکن وہ مواد کو ماجرے کے

قالب میں ڈھال کر اسے قاری تک پہنچانہ بہت سختا۔ چنانچہ اس کے لیے ضروری ہے کہ مرکزی کہانی کو اس طرح ترتیب دیا جائے کہ اس میں سے ضمنی کہانیاں بھی نہیں اور تسلسل بھی قائم رہے۔ کرداروں اور واقعات میں باہمی آویزش قائم رہنی چاہیے۔ اس کے بغیر ماجرے کا وجود قریب قریب ناممکن ہے۔

جیسے ڈاکٹر متاز احمد نے کہا کہ ماجرہ ناول کے مرکزی قصے کو بھی کہا جاسکتا ہے جسے مصنف بیان کرتا ہے اور یہ ناول کا وہ حقیقی موضوع ہے جس کے ذریعے وہ قاری تک اپنا مانافی لضمیر بیان کرتا ہے۔ اس لیے اس میں ربط ہونا چاہیے بلکہ یوں سمجھے کہ مرکزی قصے کا کوئی واقعہ یا واقعے کا کوئی جسم اجرے میں سے نکال دیا جائے تو صرف ماجرے میں خلاہی پیدا نہ ہو بلکہ ماجرے کی پوری عمارت منہدم ہو جائے یا سارا ناول بے معنی ہو کر رہ جائے۔

اگر اردو ناول کا مطالعہ کیا جائے تو بہت سے ایسے ناول ہیں جو ماجرے سے بھر پور ہیں۔ قاری انہیں اول سے آخر تک دلچسپی سے پڑھتا ہے اور بہت سے ایسے ناول بھی ہیں جن میں مرکزی قصہ مربوط نہیں۔ اس وجہ سے ضمنی قصے بے ربط ہو کر رہ گئے ہیں۔ عام قاری کو انہیں پڑھنے میں دقت پیش آتی ہے اور وہ ایسے ناولوں سے اجتناب کرتے ہیں۔

پریم چند کے بعد جب ہم عزیز احمد کی طرف نظر ڈالتے ہیں تو ہمیں جدت کا احساس ہوتا ہے۔ عزیز احمد نے ہوس، خون، آگ اور گریزوں غیرہ جیسے ناول لکھے جو ناول کے حوالے سے نئی منزل کا پتہ دیتے ہیں۔ ایسی بلندی ایسی پستی میں ماجرے کے حوالے سے جست لگاتے ہیں اور ناول نگاری کے جو ہر کھل کر سامنے آتے ہیں۔ ناول کو دیکھ کر حسن عسکری جیسا محتاط نقاد بول اٹھتا ہے اور کہتا ہے کہ یہ اردو کا اجتماعی ناول ہے۔ ایسی بلندی ایسی پستی میں دکن کے سماجی، معاشرتی، گھریلو اور تہذیبی زوال کے ماجرے کو خوبصورتی سے بیان کرتے ہیں:

سلطان حسین پر انا مسورین تھا۔ اسے اس قدر عورتیں مل جاتی تھیں کہ شادی کی ضرورت محسوس نہیں کرتا تھا۔ مگر جب اس کی جوانی ڈھلنے لگی تو نوجوان لڑکیوں نے اس کی طرف منتظر ہونا بند کر دیا۔ مسوری میں صرف کملہ پریش برابر حق رفاقت ادا کیے جا رہی تھی۔ <sup>(۷)</sup>

عزیز احمد نے مزید لکھا ہے کہ سلطان حسین ایک بمبئی سے آنے والی لڑکی کی طرف متوجہ ہوتا ہے اور چھیڑ چھاڑ کرتا ہے تو وہ اسے کہتی ہے یہ سب وقت کا ضیاع ہے۔ اس کے بعد وہ ڈھال کے طور پر شادی کر لیتا ہے اور شادی کی آڑ میں دوسری عورتوں سے چھیڑ چھاڑ کرتا ہے۔

اسی دور میں جس دوسرے نال نگارنے بیت، اسلوب، ماجرے اور موضوع کے حوالے سے خود کو منوایا وہ عصمت چلتی ہے۔ انھوں نے اپنے ناولوں میں خصوصاً ٹیڈی لکیر، معصومہ، سودائی میں ماجرے اور موضوع کے حوالے سے اہم واقعات اور ان سے جڑی دوسری جزئیات کے جموئی اسلوب سے ایک ناولاتی تخلیق تحریر کر دی۔ شوکت صدیقی نے اپنے ناول خدا کی بستی میں بھرت کے بعد بر بادی کا نشانہ بننے والے خاندان ان اور ان کی بد قدمتی کا ماجراء بیان کیا ہے اور ساتھ ساتھ ایسے نوجوانوں کا مذکورہ کیا ہے جو آوارگی اختیار کرنے کے بعد جرام کی دنیا میں داخل ہو جاتے ہیں اور پھر انڈر ورلڈ کا ایک کردار ان بے گھر لوگوں کو استعمال کرتا ہے۔ اس طرح ناول کے ماجرے میں دو طبقوں یعنی سفید پوش مجرموں کے ساتھ ساتھ منفی کردار کے حامل کردار بھی سامنے آتے ہیں۔ یوں اس ناول کو بہت شہرت ملی۔ خدیجہ مستور کا پہلا ناول تاریخ کے حوالے سے ایک دستاویز بن گیا۔ اب جب کبھی بھی ناول کو موضوع کے حوالے سے پر کھاجائے گا تو ”آنگمن“ کو ضرور زیر بحث لایا جائے گا۔ آنگمن مسلمان گھرانوں کے سیاسی اعتبار سے مسلم لیگ اور کانگریس میں بٹ جانے، پاکستان کی طرف بھرت اور پھر آزادی کے تمام آورشوں کے ٹوٹ جانے کے واقعات کو مربوط ماجرے کے ذریعے بیان کیا ہے۔ مصنفہ نے یوپی کے ایک گھر کے ماجرے کو پورے ہندوستان کا ماجرہ بنادیا ہے۔

قرۃ العین حیدر نے بہت سے اہم ناول لکھے لیکن ”آگ کا دریا“ ان کا ایسا ناول ہے جس نے ان کو ناول نگاری میں امر کر دیا۔ اس کی سب سے بڑی وجہ اس کا پھیلاوا اور وسعت ہے۔ ”آگ کا دریا“ میں مصنفہ نے ڈھائی ہزار سالہ تاریخ کا ماجرہ مختلف تکنیکوں کی مدد سے پیش کیا ہے۔ قبل مسیح سے قیام پاکستان کے بعد تک کے واقعات کو ایک لڑی میں پروڈیا ہے۔ اداں نسلیں عبد اللہ حسین کا اہم ناول ہے۔ جس میں انھوں نے انگریزی عہد سے لے کر آزادی تک کے سیاسی، معاشرتی اور تہذیبی واقعات کو لے کر ماجرے کو تشکیل دیا ہے۔ ناول کے اہم کردار آغا صاحب (اپنی مخصوص سوچ اور رہن سہن) اور آغا صاحب کی لڑکی کے طرز زندگی کے ساتھ ساتھ نیم جیسے شخص کی کہانی سب مل کر ایک ایسا لچپ خوشی اور غمی کا منظر نامہ پیش کرتے ہیں کہ آگ کا دریا ہن جاتا ہے۔ عبد اللہ حسین کی جاذب نظر نثر اور مربوط ماجرہ ناول کو قابل مطالعہ بناتے ہیں۔ ”خون بجگر ہونے تک“ میں فضل کریم احمد فضلی نے قحط بگال کو موضوع بنایا ہے۔ ناول کے ماجرے میں انھوں نے یہ واضح کیا ہے کہ انسان جب دو گروہوں میں بٹ جاتا ہے تو ایک گروہ انسانوں کا خون چوتا ہے اور ان کا دل درد سے خالی ہو جاتا ہے۔ جبکہ دوسرا گروہ انسانیت کی خدمت کو اپنا شعار بنایتا ہے۔ ناول کے ہیر و جمداد صاحب کا کردار قابل تعریف ہے۔ مصنف نے خوبصورتی کے

ساتھ بگال کے قطع کے حالات و واقعات کو مر بوط انداز میں بیان کیا ہے۔ غلام لشکلین نقوی اپنے ناول ”میرا گاؤں“ اور سید شیر حسین اپنے ناول ”جوک سیال“ میں فنی و ماجرائی رویہ اختیار کرتے ہیں۔ ان کے بیان گاؤں اپنی پوری تہذیب اور ثقافتی توانائی کے ساتھ سامنے آتی ہے۔ پاکستان ٹیلی ویژن پر اس کی ڈرامائی تشكیل کی پیش کش کے دوران سامعین کا جوش و خروش زوروں پر تھا۔

سقوط ڈھاکہ پاکستان کی تاریخ کا المناک واقعہ ہے۔ اس اہم واقعہ پر الاطاف فاطمہ نے ”چلتا مسافر“، طارق محمود نے ”اللہ میگھ دے“، سلمی اعوان نے ”تہبا“ اور رضیہ فتحیہ احمد نے ”صدیوں کی زنجیر“ تحریر کیے۔ فنکاروں نے اپنے اپنے ناولوں کے موضوعات کو عمدگی سے بیان کیا ہے۔ واقعات کی کڑیاں ایک دوسرے سے ملتی چلی جاتی ہیں۔ اس اعتبار سے مذکورہ ناول متوازن ماجرے کی اچھی مثال ہیں۔ سانحہ مشرقی پاکستان مغربی پاکستان سے علیحدگی کا غمناک واقعہ تھا۔ متنزہ کرہ بالاناول اس کی نمائندگی کرتے ہیں۔ ماجرے کے حوالے سے ان پر تادیریں بات ہوتی رہے گی۔

”راجہ گدھ“ بنو قدسیہ کا نسبتی اور نظریاتی ناول ہے۔ وہ پروفیسر سمیل کے کردار کی مدد سے رزق حلال سے متعلق اسلامی تھیوری کو سائنسی طریقے سے بیان کرتی ہیں:

مغرب کے پاس حرام و حلال کا تصور نہیں ہے اور میری تھیوری ہے کہ جس وقت رزق حرام جسم میں داخل ہوتا ہے تو وہ انسان کے چیز (Genes) کو متاثر کرتا ہے۔ رزق حرام ایک خاص قسم کی میوٹیشن (Mutation) ہوتی ہے جو خطرناک ادویات، شراب اور ریڑی ایشن (Radiation) سے بھی زیادہ مہلک ہے۔<sup>(۸)</sup>

بنو قدسیہ نے یہ بتانے کی کوشش کی ہے کہ رزق حرام کی وجہ سے ہماری آنے والی نسلوں کو پاگل پن ورثے میں ملتا ہے۔ مادیت پرستی نے انسان کے اندر سے حرام و حلال کی تمیز ختم کر دی ہے جس کی وجہ سے وہ دولت کی ہوس میں پاگل ہو گیا ہے۔ ناول کے ماجرے میں قوم کو اس کی ہوس پرستی کی وجہ سے ”راجہ گدھ“ کے مترادف قرار دیا گیا ہے۔

جنت کی تلاش کے ہیر و ”امتل“ کے کردار اور گفتار کے سامنے سب لا جواب ہو جاتے ہیں۔ اس ناول میں مصف نے ”امتل“ کی نفیاً تیٹوہ لگانے کی کوشش کی ہے۔ ”امتل“ کچھ اس قسم کے خیالات رکھتی ہے: ”زندگی کی طرح موت بھی بے معنی ہے۔“

زندگی ہر پل دھوکہ دیتی ہے جو لمحہ گزر رہا ہے وہ ہی حیات ہے۔

لیکن امتل جب خود زندگی کے عملی تجربات سے گزرتی ہے تو اس کے خیالات میں تبدیلی آجائی ہے۔

لہذا اس ناول میں تجربے کو اتادمانا گیا ہے اور اس کی بلا دستی کاناول کے ماجرے میں احساس دلایا گیا ہے۔

”راکھ“ مستنصر حسین تارڑ کا اہم ناول ہے۔ ناول کا ماجرہ تقسیم ہند، سقوط ڈھاکہ سے گزر کر معاشرے

میں پھیلے ہوئے ان مسائل کو جاننے کی کوشش کرتا ہے جنہوں نے معاشرے کو بادیوں میں بتال کیا ہوا ہے۔ انہوں

نے اپنے کردار زاہد کالیا کے ذریعے یہ بات واضح کی ہے کہ جھوٹی تاریخ معاشرے کے چہرے کو مسح کر دیتی ہے۔ اس

لیے ہمیں صحیح تاریخ پڑھانی چاہیے۔ اس ناول کے ذریعے مصنف نے نوشتہ دیوار پڑھوانے کی کوشش کی ہے۔

”قربت مرگ“ میں محبت، ”بہاؤ“، ”قلعہ جنگی“، ”جو لاہا اور ڈاکیا“ بھی مستنصر حسین تارڑ کے ناول ہیں۔ انہوں

نے اپنے ناولوں میں جڑوں کی کھونج لگانے، متمنے امکانات کی تلاش اور نوشتہ دیوار پڑھانے پر زور دیا ہے۔

انتظار حسین کے ناولوں ”چاند گر ہن“، ”بستر“ اور ”تذکرہ“ کی بیانیت چست، ماجرے کا انداز داستانی اور زبان سادہ گرد لکھ ہے۔ وہ ہندی الفاظ کے استعمال سے مکالموں کو پر اثر بنتے ہیں۔ وہ اپنی سوچ کو کرداروں کی گفتگو کے

ذریعے پیش کرتے ہیں۔ ناول کے واقعات باہم مربوط ہیں جو ایجھے ماجرے کی نشاندہی کرتے ہیں۔

ناول ”خوشیوں کا باغ“ میں پلاٹ کی ترتیب اور تنظیم نہ ہونے کے برابر ہے۔ اس میں ہماری سماجی

و معاشرتی زندگی کے بے شمار تصویریں بیان کر کے ایک بڑی تصویر بنانے کی کوشش کی گئی ہے۔ اس میں کوئی قصہ

نہیں ایک بڑی تصویر ہے جس میں کئی کہانیاں ہیں۔ ناول میں ماجرا کہیں دکھائی نہیں دیتا۔ کیونکہ اول سے آخر تک

کوئی ایک کہانی بھی بیان نہیں ہوئی۔ ایک کہانی بیان ہونے لگتی ہے پھر اس کے بعد دوسرا کہانی شروع ہو جاتی ہے۔

ناول نگار کے خیالات منتشر دکھائی دیتے ہیں۔ واقعات بکھرے ہونے کی وجہ سے ماجرے میں روائی نہیں ہے۔ فہیم

اعظمی کا ناول ”جنم کنڈلی“ ایک تجرباتی ناول ہے۔ ناول کے صفحات پر وہ معلومات بکھیرتے چلے جاتے ہیں۔ انہیں

اس سے کوئی سروکار نہیں کہ یہ واقعات کی شکل اختیار کریں یا نہ کریں۔ ناول خود نوشنہ رہ جان کا حامل ہے۔ ناول بے

ربط خیالات، بے ترتیب ماجرے اور منفرد اسلوب کا مظہر ہے۔ ”دائرہ“ محمد عاصم بٹ کا ناول ہے جو کہ اپنے جدید

موضوع کی بدولت قابل ذکر ہے۔ اس میں ایک ”اداکار“ ماضی کی بھول بھلیوں میں گم ہو جاتا ہے اور سوچتا ہے کہ

میں دوسروں کی زندگی کی ادراکاری کرتا ہوں مگر میں خود کیا ہوں؟ لہذا دوہری زندگی کی لہذا دوہری زندگی کے

عذاب اور ذاتی تشخیص کی پہچان کے کرب کا ماجرہ اس ناول کی پہچان ہے۔

عرب پس منظر میں لکھا ہو انداول ”العاصفہ“ ڈاکٹر حسن منظر کی تخلیق ہے۔ ناول میں زید جو کہ ایک بدو گھرانے سے تعلق رکھتا ہے کو مرکزی کردار بنتے ہوئے عرب کی سیاسی، معاشری، سماجی حالات کے ساتھ ساتھ وہاں کے ملکی قوانین، عرب شہزادوں کی عیاشیوں اور عربی خواتین کے لباس کے حوالے سے دوہرے معیار کو واضح کیا گیا ہے۔ خود زید وہاں کی نا انصافیوں کا شکار ہے اور اپنے حکمرانوں سے تنفر ہے۔ ”العاصفہ“ میں ظالمانہ وجابرانہ نظام میں پھنسے ہوئے عربوں کی معاشرتی اور خانگی زندگی کے ماجرے کو حسن منظر نے اچھے انداز میں بیان کیا ہے۔ یہ ناول اپنے اندر میں الا قوامیت لیے ہوئے ہے کیونکہ اس کا قصہ پاکستان سے نکل کر عرب تک پہنچتا ہے۔ اس قسم کے مزید ناول بھی لکھے جانے چاہیں۔

دو سوال کا عرصہ گزر جانے کے باوجود ناول کا مقصد آج بھی وہی ہے جو کبھی ابتداء میں تھا۔ یعنی ماجراء کہانی کی سرگزشت (بیان کرنا۔ آج اتنی تبدیلیوں اور تجربات کے باوجود ناول کے بنیادی و صفت میں فرق نہیں آیا۔ شہزاد منظر قطر از ہیں:

ناول خواہ جس بیت اور اسلوب میں لکھا جائے اسے بہر حال کہانی بیان کرنا ہوگی۔ ورنہ

ناول، ناول نہ ہو گا۔ نفیت کا کیس یا صحفت بن جائے گا۔<sup>(۹)</sup>

اس اقتباس میں صرف اتنا اضافہ کروں گا گوزندگی کی حقیقوں کا کھوچ لگانا اور کائنات کے اسرار اور موز کی وضاحت کرنا بھی ناول کا مقصد ہے۔ لیکن اس کے باوجود قاری تک ان تمام تحقیقات اور تخلیقات کو ماجرے کے بغیر نہیں پہنچایا جا سکتا۔

شوپن ہار جرمی کے مظہور فلسفی ہیں نے ناول نگار کے بارے میں کہا تھا کہ اس کا فرض ہے کہ وہ ناول میں بڑے بڑے واقعات پیش کرے اس کے ساتھ ساتھ علمی واقعات کو نہایت دلچسپ بناؤ کر بیان کرے۔ تاکہ یہ واقعات و سیع تر مفہوم اور اپنی ذات میں اہم دکھائی دیں۔ اس سے یہ بات واضح ہوتی ہے کہ ایک ایسی سوچ بوجھ کا نام ہے جو قاری کو شعور عطا کرتی ہے۔ ”ناول کیا ہے؟“ کے پیش لفظ میں آل احمد سرور کہتے ہیں:

ناول تعمیری صلاحیت، بصیرت، مسلسل دیکھنے اور سوچنے کی استعداد چاہتا ہے۔

افسانوں میں ایک وار اور پھر پور وار کافی ہے۔ ناول میں آرٹ، تفصیل، فصاحت اور

صراحت کا آرٹ ہے۔<sup>(۱۰)</sup>

یہاں یہ بات قابل ذکر ہے کہ ناول کے واقعات میں تسلسل اور وضاحت ہونی چاہیے کیونکہ کہانی کے واقعات کو دلچسپ پیرائے میں بیان کرنے کا نام ہی ماجراء ہے۔ واقعات کا تسلسل اور دلچسپ انداز بیان ہی کسی ناول کی عظمت کی علامت ہے۔ ایسا ماجراء کھنہ والا ناول قاری کو اپنے سحر میں لے لیتا ہے۔ قاری ناول کو مد نظر رکھ کر اپنی اقدار کو ٹھوٹلتا ہے، اپنے عمل کا جائزہ لیتا ہے اور اس نتیجہ پر پہنچتا ہے کہ حقیقت وہ نہیں ہے جو اسے تعلیم میں دی گئی بلکہ وہ ہے جو وہ ناول سے اخذ کر رہا ہے۔ یوں قاری پر حقیقت کے نئے نئے دروازے کھلتے ہیں۔

ناول نگار ناول لکھتے ہوئے دو جھتوں کو پیش نظر رکھتا ہے۔ ایک طرف ”ماجراء“ یعنی قصہ بیان کرنا جس کے بغیر ناول ناول نہیں رہتا۔ دوسری طرف ”حقیقت کی ججو“ ہے۔ وہ حقائق یا مفہوم و ضات جو ناول نگار کے نظریات، خیالات یا عقائد کے مطابق ہوتے ہیں اسے ہی ناقدین ناول نگار کا نقطہ نظر کہتے ہیں۔ ناول کے قارئین، ماجرے کے بعد سب سے زیادہ زور اسی نقطہ نظر پر دیتے ہیں۔ گزشتہ ادوار میں ناول نگاروں نے بہت سے ایسے ناول لکھے ہیں کہ جن کو دیکھتے ہوئے کہا جا سکتا ہے کہ اردو ادب کی ترویج میں ناول نے اپنا کردار نبھایا ہے۔ بقول ڈاکٹر متاز

احمد خان:

گزشتہ پچیس سال میں ایسے مختصر اور طویل کیوس کے ناول منظر عام پر آئے ہیں جنھوں نے ہیئت، اسالیب، تئنیک، ماجرے اور مواد کے اعتبار سے اپنا نقش جمانے میں بحیثیت ایک بڑی صنف ادب اپنا بھرپور کردار ادا کیا ہے۔<sup>(11)</sup>

اگر ہم اردو ناول کے اجتماعی ماجرے اور دیگر جزئیات کا جائزہ لیں تو ہم اس نتیجہ پر پہنچ جائیں گے کہ ناول میں ہیئت کے تجربات بھی کیے جاتے رہے ہیں۔ لہذا جس قدر ہم ناول کی فکری و فنی کھوج کرتے چلے جائیں گے اسی قدر نئے نئے پہلو ہم پر کھلتے چلے جائیں گے۔

#### حوالہ جات

۱۔ محمد اسحاق جلالپوری / تاج محمد، درسی اردو لغت، مقتدرہ قومی زبان، اسلام آباد، طبع دوم، ۲۰۰۳ء، ص ۱۲۲

۲۔ شان الحلق حقی، فرہنگ تلفظ، مقتدرہ قومی زبان، اسلام آباد، طبع اول، ۲۰۰۲ء، ص ۸۲۸

۳۔ سید احمد دبلوی، فرہنگ آصفیہ، سنگ میل پبلی کیشنز، لاہور ۱۹۸۲ء، جلد چہارم، ص ۲۵۱

- ۳
- Dr. S. W. Fallon, Urdu-English Dictionary, Urdu Board Lahore, Jul ۱۹۷۶, P ۱۰۲۲
- ۵۔ حفیظ صدیقی، ابوالاعجاز، کشاف تقیدی اصطلاحات، مقتدرہ قومی زبان، اسلام آباد، ۱۹۸۵ء، ص ۲۲
  - ۶۔ ممتاز احمد خان، ڈاکٹر، خطہ نام رقام، محررہ، ۲۰۱۲ ستمبر ۲۰۱۲ء
  - ۷۔ عزیز احمد، ایسی بلندی ایسی پستی، مکتبہ جدید لاہور، ۱۹۸۸ء، ص ۲۷
  - ۸۔ بانو قدسیہ، راجہ گدھ، سنگ میل پہلی کیشنز، لاہور، ۲۰۰۰ء، ص ۲۱۶
  - ۹۔ شہزاد منظر، پاکستان اردو ناول کے پچاس سال، مشمولہ عبارت۔ ا مرتبہ ڈاکٹر نوازش علی، دھنک پر منظر، راولپنڈی، ۱۹۹۷ء، ص ۲۹۳
  - ۱۰۔ آں احمد سرور، پیش لفظ، مشمولہ: ناول کیا ہے؟ ڈاکٹر احسن فاروقی / نور الحسن ہاشمی، درد اکادمی، شاہ عالم مارکیٹ لاہور، ۱۹۶۳ء
  - ۱۱۔ ممتاز احمد خان، ڈاکٹر، اردو ناول کے ہمہ گیر سروکار، فکشن ہاؤس، لاہور، ۲۰۱۲ء، ص ۱۱۹